



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA
GOVERNMENT GAZETTE

STAATSKOERANT
VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REGULATION GAZETTE No. 1795

Registered at the Post Office as a Newspaper

PRICE 10c PRYS
OVERSEAS 15c OORSEE
POST FREE—POSVRY

REGULASIEKOERANT No. 1795

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

VOL. 95]

PRETORIA, 25 MAY 1973
25 MEI

[NO. 3903

GOVERNMENT NOTICE

DEPARTMENT OF COMMERCE

No. R. 883 25 May 1973

MAXIMUM PRICES OF MILK.—AMENDMENT

I, Gabriël Joseph Johannes Fourie Steyn, Price Controller, acting under the powers vested in me by section 1 of the Price Control Act, 1964 (Act 25 of 1964), do hereby amend, with effect from the date of publication hereof, Government Notice R. 321 of 2 March 1973, relating to the maximum prices of milk, as set out in the schedule hereto.

G. J. J. F. STEYN, Price Controller.

SCHEDULE

Government Notice R. 321 of 2 March 1973, is hereby amended—

(a) by the substitution for subclause (3) of clause 1 of the following subclause:

“(3) The maximum price at which fresh milk may be sold to a distributor in the Port Elizabeth area by a producer or may be purchased by such a distributor from a producer, is 9,815c per litre.”;

(b) by the substitution for Part C—Port Elizabeth of the Schedule of the following Part:

“SCHEDULE

PART C—PORT ELIZABETH

Bottled milk sold on credit and delivered to the purchaser at premises of seller, and milk sold either for cash or on credit or per coupon and delivered to the purchaser elsewhere than at premises of seller:

- (a) If the quantity thus sold and delivered in litre bottles does not exceed 10 litres:
- | | |
|------------------|-------------------|
| (i) Credit..... | 17,1c per litre. |
| (ii) Coupon..... | 16,75c per litre. |
| (iii) Cash..... | 17,0c per litre. |
- (b) If the quantity thus sold and delivered at any one time in litre glass bottles exceeds 10 litres

Milk sold for cash and delivered to purchaser at premises of seller in a container supplied by purchaser

16,5c per litre.

GOEWERMENSKENNISGEWING

DEPARTEMENT VAN HANDEL

No. R. 883 25 Mei 1973

MAKSIMUM PRYSE VAN MELK.—WYSIGING

Ek, Gabriël Joseph Johannes Fourie Steyn, Pryscontroleur, handelende kragtens die bevoegdheid my verleen by artikel 4 van die Wet op Prysbeheer, 1964 (Wet 25 van 1964), wysig hierby, met ingang van die datum van publikasie hiervan, Goewermenskennisgewing R. 321 van 2 Maart 1973, met betrekking tot die maksimum pryse van melk, soos in die Bylae hiervan uiteengesit.

G. J. J. F. STEYN, Pryscontroleur.

BYLAE

Goewermenskennisgewing R. 321 van 2 Maart 1973 word hierby gewysig—

(a) deur subklousule (3) van klousule 1 deur die volgende subklousule te vervang:

“(3) Die maksimum prys waarteen varsmelk aan 'n distribueerder in die gebied Port Elizabeth deur 'n produsent verkoop mag word, of deur 'n distribueerder van 'n produsent gekoop mag word, is 9,815c per liter.”;

(b) deur Deel C—Port Elizabeth van die Bylae deur die volgende Deel te vervang:

“BYLAE

DEEL C—PORT ELIZABETH

- Melk in bottels, op krediet verkoop en aan die koper by die perseel van die verkoper gelever, en melk of vir kontant of op krediet of per koepon verkoop aan die koper gelever op 'n ander plek as by die perseel van die verkoper:
 - As die hoeveelheid aldus op 'n slag verkoop en gelever in literglasbottels hoogstens 10 liter is:
 - Krediet..... 17,1c per liter.
 - Koepons..... 16,75c per liter.
 - Kontant..... 17,0c per liter.
 - As die hoeveelheid aldus op 'n slag verkoop en gelever in literglasbottels, meer as 10 liter is
- Melk vir kontant verkoop en by die perseel van die verkoper aan 'n koper gelever in 'n houer deur die koper verskaf

3. All sales and deliveries other than:

- (i) Those specified in 1 and 2 above; and
- (ii) sales and deliveries in connection with State-aided Milk and Butter Scheme:
 - (a) If the quantity sold and delivered at any one time is not less than 10 litres but less than 41 litres 15,0c per litre.
 - (b) If the quantity sold and delivered at any one time is 41 litres or more 14,5c per litre.

4. Milk sold in plastic containers:

- (i) In 500-ml containers..... 10,5c per container.
- (ii) In litre containers..... 20,0c per container.

3. Alle ander verkope en aflewings as:

- (i) Dié vermeld in artikels 1 en 2 hierbo; en
- (ii) verkope en aflewings in verband met Staatsondersteunde Melk- en Botter-skema:
 - (a) As die hoeveelheid op 'n slag verkoop en gelewer minstens 10 liter maar minder as 41 liter is 15,0c per liter.
 - (b) As die hoeveelheid op 'n slag verkoop en gelewer 41 liter of meer is 14,5c per liter.

4. Melk in plastiekhouders:

- (i) In 500-ml-houders..... 10,5c per houer.
- (ii) In literhouders..... 20,0c per houer.

CONTENTS

No.	Page
Commerce, Department of Government Notice	
R. 883. Price Control: Milk	1

INHOUD

No.	Bladsy
Handel, Departement van Goewermentskennisgewing	
R. 883. Prysbeheer: Melk	1